

ALLEGATO

LOTTI A, B

1. Azione n.: 641/97 (A); 643/97 (B)
2. Beneficiario (°): Euronaid, PO Box 12, 2501 CA Den Haag, Nederland
tel.: (31-70) 33 05 757; telefax: 36 41 701; telex: 30960 EURON NL
3. Rappresentante del beneficiario: da designarsi dal beneficiario.
4. Paese di destinazione: Ruanda
5. Prodotto da mobilitare (°): piselli spezzati
6. Quantitativo totale (t nette): 1 908
7. Numero di lotti: 2 (A: 1 000 tonnellate; B: 908 tonnellate)
8. Caratteristiche e qualità del prodotto (°) (°) (°): —
9. Condizionamento (°) (°): GU C 267 del 13.9.1996, pag. 1 [2.1 A 1.a, 2.a e B.4] o [4.0 A 1.c, 2.c e B.4]
10. Etichettatura o marcatura (°): GU C 114 del 29.4.1991, p. 1 [IV.A.3]
— Lingua da utilizzare per la marcatura: francese
— Diciture complementari: —
11. Modo di mobilitazione del prodotto: mercato della ComunitàIl prodotto deve provenire dalla Comunità.
12. Stadio di consegna previsto: reso porto d'imbarco
13. Stadio di consegna alternativo: —
14. a) Porto d'imbarco: —
b) Indirizzo di carico: —
15. Porto di sbarco: —
16. Luogo di destinazione: —
— porto o magazzino di transito: —
— via di trasporto terrestre: —
17. Periodo o data ultima per la consegna allo stadio previsto:
— 1° termine: dal 26.7 al 15.8.1999
— 2° termine: dal 9 al 29.8.1999
18. Periodo o data ultima per la consegna allo stadio alternativo:
— 1° termine: —
— 2° termine: —
19. Scadenza per la presentazione delle offerte (alle 12.00, ora di Bruxelles):
— 1° termine: 6.7.1999
— 2° termine: 20.7.1999
20. Importo della garanzia d'offerta: 5 EUR/t
21. Indirizzo cui inviare le offerte e le garanzie d'offerta (°): Bureau de l'aide alimentaire, Attn. Mr T. Vestergaard
Bâtiment Loi 130, bureau 7/46, Rue de la Loi/Wetstraat 200, B-1049 Bruxelles
telex: 25670 AGREC B; fax: (32 2) 296 70 03 / 296 70 04 (esclusivamente)
22. Restituzione all'esportazione: —